



Περιεχόμενα

II Ανακοινώσεις

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

| | | |
|---------------|---|---|
| 2018/C 407/01 | Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση M.8829 — Total Produce / Dole Food Company) ⁽¹⁾ | 1 |
| 2018/C 407/02 | Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση M.9048 — Delta Electronics / Delta Electronics Thailand) ⁽¹⁾ | 1 |
| 2018/C 407/03 | Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση (Υπόθεση M.9075 — Continental/CITC/JHTD/JV) ⁽¹⁾ | 2 |

IV Πληροφορίες

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

| | | |
|---------------|---|---|
| 2018/C 407/04 | Ισοτιμίες του ευρώ | 3 |
| 2018/C 407/05 | Ανακοίνωση της Επιτροπής σύμφωνα με το άρθρο 4 του πρωτοκόλλου 1 της ενδιάμεσης συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών της Ανατολικής και Μεσημβρινής Αφρικής, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας — Σώρευση μεταξύ της Δημοκρατίας του Μαυρίκιου και της Δημοκρατίας της Μποτσουάνας, της Δημοκρατίας του Καμερούν, της Δημοκρατίας της Γουινέας, της Δημοκρατίας της Κένυας, του Βασιλείου του Λεσόθο, της Δημοκρατίας της Μαδαγασκάρης, της Δημοκρατίας της Μοζαμβίκης, της Δημοκρατίας της Ναμίμπιας, της Δημοκρατίας των Σεϋχελών, της Δημοκρατίας της Νότιας Αφρικής, του Βασιλείου του Εσουατίνι, της Δημοκρατίας της Ζιμπάμπουε και των υπερπόντιων χωρών και εδαφών του Βασιλείου των Κάτω Χωρών | 4 |

| | | |
|-------------------|---|---|
| 2018/C 407/06 | Ανακοίνωση της Επιτροπής δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 17 του πρωτοκόλλου 1 της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και με τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας — Κοινοποίηση του καταλόγου των υλών καταγωγής Νότιας Αφρικής, οι οποίες δεν μπορούν να εισαχθούν απευθείας στην ΕΕ χωρίς δασμούς και χωρίς ποσοστώσεις, για τις οποίες δεν ισχύει η σώρευση που προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ | 5 |
| 2018/C 407/07 | Ανακοίνωση της Επιτροπής δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 14 του πρωτοκόλλου 1 της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, για τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και για τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας — Σώρευση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, των κρατών ΣΟΕΣ της ΑΚΕ και υπερπόντιων χωρών και εδαφών της ΕΕ, όπως προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφοι 3 και 7 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ | 8 |
| <hr/> | | |
| Διορθωτικά | | |
| 2018/C 407/08 | Διορθωτικό στη κατάσταση εσόδων και δαπανών του Οργανισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κατάρτιση στον Τομέα της Επιβολής του Νόμου (CEPOL) για το οικονομικό έτος 2018 (ΕΕ C 108 της 22.3.2018) | 9 |

II

(Ανακοινώσεις)

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΩΝ ΘΕΣΜΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΟΙΠΩΝ ΟΡΓΑΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ
ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση
(Υπόθεση M.8829 — Total Produce / Dole Food Company)**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2018/C 407/01)

Στις 30 Ιουλίου 2018, η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να τη χαρακτηρίσει συμβιβάσιμη με την εσωτερική αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) σε συνδυασμό με το άρθρο 6 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου⁽¹⁾. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνο στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου της Επιτροπής για τον ανταγωνισμό (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις, όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων και ημερομηνιών, καθώς και τομεακά ευρετήρια,
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=el>) με αριθμό εγγράφου 32018M8829. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

**Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση
(Υπόθεση M.9048 — Delta Electronics / Delta Electronics Thailand)**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2018/C 407/02)

Στις 24 Οκτωβρίου 2018 η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να τη χαρακτηρίσει συμβιβάσιμη με την εσωτερική αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου⁽¹⁾. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνο στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου της Επιτροπής για τον ανταγωνισμό (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις, όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων και ημερομηνιών, καθώς και τομεακά ευρετήρια,
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=el>) με αριθμό εγγράφου 32018M9048. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

Μη διατύπωση αντιρρήσεων σε κοινοποιηθείσα συγκέντρωση**(Υπόθεση M.9075 — Continental/CITC/JHTD/JV)****(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)**

(2018/C 407/03)

Στις 29 Οκτωβρίου 2018 η Επιτροπή αποφάσισε να μη διατυπώσει αντιρρήσεις σχετικά με την ανωτέρω κοινοποιηθείσα συγκέντρωση και να τη χαρακτηρίσει συμβιβάσιμη με την εσωτερική αγορά. Η απόφαση αυτή βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 139/2004 του Συμβουλίου ⁽¹⁾. Το πλήρες κείμενο της απόφασης διατίθεται μόνο στα αγγλικά και θα δημοσιοποιηθεί χωρίς τα επιχειρηματικά απόρρητα στοιχεία τα οποία ενδέχεται να περιέχει. Θα διατίθεται:

- από τη σχετική με τις συγκεντρώσεις ενότητα του δικτυακού τόπου της Επιτροπής για τον ανταγωνισμό (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ο δικτυακός αυτός τόπος παρέχει διάφορα μέσα που βοηθούν στον εντοπισμό μεμονωμένων αποφάσεων για συγκεντρώσεις, όπως ευρετήρια επιχειρήσεων, αριθμών υποθέσεων και ημερομηνιών, καθώς και τομεακά ευρετήρια,
- σε ηλεκτρονική μορφή στον δικτυακό τόπο EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=el>) με αριθμό εγγράφου 32018M9075. Ο δικτυακός τόπος EUR-Lex αποτελεί την επιγραμμική πρόσβαση στην ευρωπαϊκή νομοθεσία.

⁽¹⁾ ΕΕ L 24 της 29.1.2004, σ. 1.

IV

(Πληροφορίες)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΕΡΧΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΟΡΓΑΝΑ ΚΑΙ
ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ισοτιμίες του ευρώ ⁽¹⁾

9 Νοεμβρίου 2018

(2018/C 407/04)

1 ευρώ =

| Νομισματική μονάδα | Ισοτιμία | Νομισματική μονάδα | Ισοτιμία |
|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------------|
| USD | δολάριο ΗΠΑ | CAD | δολάριο Καναδά |
| JPY | ιαπωνικό γιεν | HKD | δολάριο Χονγκ Κονγκ |
| DKK | δανική κορόνα | NZD | δολάριο Νέας Ζηλανδίας |
| GBP | λίρα στερλίνα | SGD | δολάριο Σιγκαπούρης |
| SEK | σουηδική κορόνα | KRW | ουόν Νότιας Κορέας |
| CHF | ελβετικό φράγκο | ZAR | νοτιοαφρικανικό ραντ |
| ISK | ισλανδική κορόνα | CNY | κινεζικό ρενμινπί γιουάν |
| NOK | νορβηγική κορόνα | HRK | κροατική κούνα |
| BGN | βουλγαρικό λεβ | IDR | ρουπία Ινδονησίας |
| CZK | τσεχική κορόνα | MYR | μαλαισιανό ρινγκίτ |
| HUF | ουγγρικό φιορίνι | PHP | πέσο Φιλιππινών |
| PLN | πολωνικό ζλότι | RUB | ρωσικό ρούβλι |
| RON | ρουμανικό λέου | THB | ταϊλανδικό μπατ |
| TRY | τουρκική λίρα | BRL | ρεάλ Βραζιλίας |
| AUD | δολάριο Αυστραλίας | MXN | πέσο Μεξικού |
| | | INR | ινδική ρουπία |

⁽¹⁾ Πηγή: Ισοτιμίες αναφοράς που δημοσιεύονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.

Ανακοίνωση της Επιτροπής σύμφωνα με το άρθρο 4 του πρωτοκόλλου 1 της ενδιάμεσης συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών της Ανατολικής και Μεσημβρινής Αφρικής, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας

Σώρευση μεταξύ της Δημοκρατίας του Μαυρίκιου και της Δημοκρατίας της Μποτσουάνας, της Δημοκρατίας του Καμερούν, της Δημοκρατίας της Γουινέας, της Δημοκρατίας της Κένυας, του Βασιλείου του Λεσόθο, της Δημοκρατίας της Μαδαγασκάρης, της Δημοκρατίας της Μοζαμβίκης, της Δημοκρατίας της Ναμίμπιας, της Δημοκρατίας των Σεϋχελών, της Δημοκρατίας της Νότιας Αφρικής, του Βασιλείου του Εσουατίνι, της Δημοκρατίας της Ζιμπάμπουε και των υπερπόντιων χωρών και εδαφών του Βασιλείου των Κάτω Χωρών

(2018/C 407/05)

Το άρθρο 4 του πρωτοκόλλου 1 της ενδιάμεσης συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης («η Ένωση») και των κρατών της Ανατολικής και Μεσημβρινής Αφρικής («ΕΕΑ»⁽¹⁾), («η ενδιάμεση ΣΟΕΣ»), προβλέπει τη σώρευση στα κράτη της ΑΜΑ.

Η εν λόγω σώρευση επιτρέπει στους εξαγωγείς κράτους της ΑΜΑ να ενσωματώνουν στα προϊόντα που εξάγουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση ύλες καταγωγής άλλων κρατών της ΑΜΑ, άλλων κρατών της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού (ΑΚΕ) ή υπερπόντιων χωρών και εδαφών («ΥΧΕ»), ή μεταποίηση ή επεξεργασία η οποία έχει πραγματοποιηθεί στις εν λόγω χώρες ή εδάφη, σαν να ήταν ύλες καταγωγής του συγκεκριμένου κράτους ΑΜΑ ή η μεταποίηση ή επεξεργασία να είχε πραγματοποιηθεί στο κράτος αυτό.

Για την εφαρμογή της εν λόγω σώρευσης, τα κράτη της ΑΜΑ πρέπει να πληρούν τις ακόλουθες απαιτήσεις:

- να έχουν συνάψει συμφωνία για διοικητική συνεργασία με τις ενδιαφερόμενες χώρες και εδάφη που διασφαλίζει την ορθή εφαρμογή του άρθρου 4, και
- να γνωστοποιούν στην Ένωση, μέσω της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, λεπτομέρειες των εν λόγω συμφωνιών για διοικητική συνεργασία.

Επιπλέον, οι ύλες και τα προϊόντα πρέπει να έχουν αποκτήσει τον χαρακτήρα καταγωγής των χωρών που εμπλέκονται στη σώρευση κατ' εφαρμογή κανόνων καταγωγής ταυτόσημων με αυτούς που προβλέπονται στο πρωτόκολλο 1 της ενδιάμεσης ΣΟΕΣ ΕΕ-ΑΜΑ.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ενημερώνει ότι η Δημοκρατία του Μαυρίκιου έχει εκπληρώσει τις διοικητικές απαιτήσεις που αναφέρονται ανωτέρω και μπορεί να εφαρμόζει τη σώρευση που προβλέπεται δυνάμει του άρθρου 4 του πρωτοκόλλου 1 της ενδιάμεσης ΣΟΕΣ ΕΕ-ΑΜΑ, υπό την προϋπόθεση ότι πληροί τις απαιτήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 6 στοιχείο β), από την ημερομηνία δημοσίευσης της παρούσας ανακοίνωσης με τις ακόλουθες χώρες ή εδάφη: τη Δημοκρατία της Μποτσουάνας, τη Δημοκρατία του Καμερούν, τη Δημοκρατία της Γουινέας, τη Δημοκρατία της Κένυας, το Βασίλειο του Λεσόθο, τη Δημοκρατία της Μαδαγασκάρης, τη Δημοκρατία της Μοζαμβίκης, τη Δημοκρατία της Ναμίμπιας, τη Δημοκρατία των Σεϋχελών, τη Δημοκρατία της Νότιας Αφρικής, το Βασίλειο του Εσουατίνι, τη Δημοκρατία της Ζιμπάμπουε, την Αρούμπα, το Κουρασάο, τον Άγιο Μαρτίνο και τα τμήματα της Καραϊβικής που υπάγονται στο Βασίλειο των Κάτω Χωρών (Μπονέρ, Άγιος Ευστάθιος και Σάμπα).

Η παρούσα ανακοίνωση δημοσιεύεται σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 6 στοιχείο γ) του πρωτοκόλλου 1 της ενδιάμεσης ΣΟΕΣ ΕΕ-ΑΜΑ.

⁽¹⁾ ΕΕ L 111 της 24.4.2012, σ. 1.

Ανακοίνωση της Επιτροπής δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 17 του πρωτοκόλλου 1 της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, σχετικά με τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και με τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας

Κοινοποίηση του καταλόγου των υλών καταγωγής Νότιας Αφρικής, οι οποίες δεν μπορούν να εισαχθούν απευθείας στην ΕΕ χωρίς δασμούς και χωρίς ποσοτώσεις, για τις οποίες δεν ισχύει η σώρευση που προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ

(2018/C 407/06)

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή κοινοποιεί τον κατάλογο των υλών καταγωγής Νότιας Αφρικής, οι οποίες δεν μπορούν να εισαχθούν απευθείας στην ΕΕ χωρίς δασμούς και χωρίς ποσοτώσεις, για τις οποίες δεν ισχύει η σώρευση που προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ.

Η ΕΕ κοινοποίησε τον κατάλογο στη Γραμματεία της Τελωνειακής Ένωσης της Μεσημβρινής Αφρικής και στο υπουργείο Βιομηχανίας και Εμπορίου της Μοζαμβίκης.

Η παρούσα ανακοίνωση δημοσιεύεται σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 17 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ.

Ενημερωτικό σημείωμα: τα μέτρα που επηρεάζουν τα υψηλότερα επίπεδα της δομής κωδικού της ονοματολογίας (δηλαδή στο επίπεδο των 2 ⁽¹⁾, 4 ⁽²⁾, 6 ⁽³⁾ ή 8 ⁽⁴⁾ ψηφίων) ισχύουν επίσης για όλους τους κωδικούς στα χαμηλότερα επίπεδα της δομής κωδικού. Για παράδειγμα:

Οι εισαγωγές στην ΕΕ νοτιοαφρικανικών προϊόντων της διάκρισης 0325 54 του Εναρμονισμένου Συστήματος (ΕΣ) (πρώτη ύλη του καταλόγου) υπόκεινται σε δασμούς, και, επομένως, σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 15 στοιχείο γ) του πρωτοκόλλου 1, δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τους σκοπούς σώρευσης που προβλέπονται στο άρθρο 4 παράγραφος 2 του πρωτοκόλλου 1. Το γεγονός αυτό επηρεάζει το σύνολο των κωδικών της συνδυασμένης ονοματολογίας και του TARIC κάτω από την εν λόγω διάκριση του ΕΣ, οι οποίοι είναι οι εξής: 0302 54 11, 0302 54 15, 0302 54 19 10, 0302 54 19 20, 0302 54 19 90 και 0302 54 90

| | | | | |
|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 0302 54 00 00 | 1604 14 36 00 | 1905 32 11 00 | 2007 99 50 67 | 2204 22 93 10 |
| 0302 89 50 00 | 1604 14 38 00 | 1905 32 19 00 | 2008 50 92 00 | 2204 22 93 20 |
| 0303 66 12 00 | 1604 14 41 00 | 1905 32 91 00 | 2008 50 98 11 | 2204 22 93 30 |
| 0303 66 13 00 | 1604 14 46 00 | 1905 32 99 00 | 2008 50 98 13 | 2204 22 94 31 |
| 0303 66 19 00 | 1604 14 48 00 | 2007 99 97 32 | 2008 50 98 15 | 2204 22 94 11 |
| 0303 66 90 00 | 1604 16 00 00 | 2007 99 97 33 | 2008 50 98 19 | 2204 22 94 21 |
| 0304 31 00 00 | 1604 20 40 00 | 2007 99 97 35 | 2008 50 98 91 | 2204 22 94 61 |
| 0304 32 00 00 | 1604 20 50 10 | 2007 99 97 37 | 2008 50 98 93 | 2204 22 94 71 |
| 0304 33 00 00 | 1604 20 50 19 | 2007 99 97 38 | 2008 50 98 99 | 2204 22 94 81 |
| 0304 39 00 00 | 1604 20 50 30 | 2007 99 97 39 | 2008 70 61 00 | 2204 22 95 10 |
| 0304 49 10 00 | 1604 20 50 40 | 2007 99 97 40 | 2008 70 69 00 | 2204 22 95 20 |
| 0304 61 00 00 | 1604 20 50 50 | 2007 99 97 41 | 2008 70 71 00 | 2204 22 95 30 |
| 0304 62 00 00 | 1604 20 50 90 | 2007 99 97 42 | 2008 70 79 00 | 2204 22 96 11 |
| 0304 63 00 00 | 1604 20 70 00 | 2007 99 97 44 | 2008 70 92 00 | 2204 22 96 21 |
| 0304 69 00 00 | 1701 13 10 00 | 2007 99 97 46 | 2008 70 98 00 | 2204 22 96 31 |
| 0304 74 11 00 | 1701 13 10 00 | 2007 99 97 48 | 2008 97 59 00 | 2204 22 96 61 |
| 0304 79 90 00 | 1701 14 10 00 | 2007 99 97 52 | 2008 97 72 00 | 2204 22 96 71 |
| 0304 83 90 00 | 1701 14 10 00 | 2007 99 97 57 | 2008 97 74 00 | 2204 22 96 81 |
| 0304 88 90 00 | 1701 99 10 00 | 2007 99 97 62 | 2008 97 78 00 | 2204 22 97 10 |

⁽¹⁾ Κεφάλαιο ΕΣ

⁽²⁾ Κλάση ΕΣ

⁽³⁾ Διάκριση ΕΣ

⁽⁴⁾ Κωδικός ΣΟ

| | | | | |
|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 0304 89 10 00 | 1702 30 50 00 | 2008 30 55 00 | 2008 97 98 00 | 2204 22 97 20 |
| 0304 89 90 00 | 1702 50 00 00 | 2008 30 75 00 | 2008 99 85 00 | 2204 22 97 30 |
| 0307 52 00 00 | 1702 90 10 00 | 2008 40 51 00 | 2008 99 91 00 | 2204 22 98 11 |
| 0402 10 00 00 | 1704 10 10 00 | 2008 40 59 00 | 2009 11 99 00 | 2204 22 98 21 |
| 0403 10 51 00 | 1704 10 90 00 | 2008 40 71 00 | 2009 71 00 00 | 2204 22 98 31 |
| 0403 10 53 00 | 1704 90 10 00 | 2008 40 79 00 | 2009 79 11 00 | 2204 22 98 61 |
| 0403 10 59 00 | 1704 90 30 00 | 2008 40 90 00 | 2009 79 19 00 | 2204 22 98 71 |
| 0403 10 91 00 | 1704 90 51 00 | 2008 50 61 00 | 2009 79 30 00 | 2204 22 98 81 |
| 0403 10 93 00 | 1704 90 55 00 | 2008 50 69 00 | 2009 79 91 00 | 2204 29 93 10 |
| 0403 10 99 00 | 1704 90 61 00 | 2008 50 71 00 | 2009 79 98 00 | 2204 29 93 20 |
| 0403 90 71 00 | 1704 90 65 00 | 2008 50 79 00 | 2009 90 49 00 | 2204 29 93 30 |
| 0403 90 73 00 | 1704 90 71 00 | 1905 40 00 00 | 2009 90 71 00 | 2204 29 94 21 |
| 0403 90 79 00 | 1704 90 75 00 | 1905 90 10 00 | 2101 11 00 00 | 2204 29 94 31 |
| 0403 90 91 00 | 1704 90 81 00 | 1905 90 20 00 | 2101 12 92 00 | 2204 29 94 71 |
| 0403 90 93 00 | 1704 90 99 00 | 1905 90 30 00 | 2101 12 98 00 | 2204 29 94 81 |
| 0403 90 99 00 | 1806 10 15 00 | 1905 90 45 00 | 2101 20 98 00 | 2204 29 95 10 |
| 0405 10 00 00 | 1806 10 20 00 | 1905 90 55 00 | 2101 30 11 00 | 2204 29 95 20 |
| 0405 20 10 00 | 1806 10 30 00 | 1905 90 70 00 | 2101 30 19 00 | 2204 29 95 30 |
| 0405 20 30 00 | 1806 10 90 00 | 1905 90 80 00 | 2101 30 91 00 | 2204 29 96 21 |
| 0702 00 00 00 | 1806 20 10 00 | 2001 90 30 00 | 2101 30 99 00 | 2204 29 96 31 |
| 0707 00 05 00 | 1806 20 30 00 | 2001 90 40 00 | 2102 10 39 00 | 2204 29 96 71 |
| 0707 00 05 10 | 1806 20 50 00 | 2004 90 10 00 | 2102 10 90 00 | 2204 29 96 81 |
| 0707 00 05 20 | 1806 20 70 00 | 2005 20 10 00 | 2102 20 11 00 | 2204 29 97 10 |
| 0707 00 05 90 | 1806 20 80 00 | 2005 60 00 00 | 2103 20 00 00 | 2204 29 97 20 |
| 0707 00 05 99 | 1806 20 95 00 | 2007 10 10 00 | 2105 00 10 00 | 2204 29 97 30 |
| 0709 91 00 00 | 1806 31 00 00 | 2007 91 10 00 | 2105 00 91 00 | 2204 29 98 21 |
| 0709 93 10 00 | 1806 32 00 00 | 2007 91 30 00 | 2105 00 99 00 | 2204 29 98 31 |
| 0710 40 00 00 | 1806 90 00 00 | 2007 99 10 00 | 2106 90 20 00 | 2204 29 98 71 |
| 0711 90 30 00 | 1901 10 00 00 | 2007 99 39 16 | 2106 90 98 00 | 2204 29 98 81 |
| 0805 10 22 00 | 1901 20 00 00 | 2007 99 39 17 | 2202 99 91 00 | 2204 30 92 00 |
| 0805 10 24 00 | 1901 90 11 00 | 2007 99 39 18 | 2202 99 95 00 | 2204 30 94 00 |
| 0805 10 28 00 | 1901 90 19 00 | 2007 99 39 19 | 2202 99 99 00 | 2204 30 96 00 |
| 0805 21 10 00 | 1901 90 99 00 | 2007 99 39 22 | 2204 21 93 19 | 2204 30 98 00 |
| 0805 21 90 00 | 1902 11 00 00 | 2007 99 39 24 | 2204 21 93 29 | 2205 10 10 00 |
| 0805 22 00 11 | 1902 19 10 00 | 2007 99 39 26 | 2204 21 93 31 | 2205 10 90 00 |
| 0805 22 00 19 | 1902 19 90 00 | 2007 99 39 27 | 2204 21 94 19 | 2205 90 10 00 |
| 0805 22 00 20 | 1902 20 91 00 | 2007 99 39 29 | 2204 21 94 29 | 2207 00 00 00 |
| 0805 22 00 90 | 1902 20 99 00 | 2007 99 39 30 | 2204 21 94 31 | 2208 90 91 00 |
| 0805 29 00 00 | 1902 30 10 00 | 2007 99 39 32 | 2204 21 94 61 | 2208 90 99 00 |
| 0805 50 10 00 | 1902 30 90 00 | 2007 99 39 34 | 2204 21 94 71 | 2209 00 11 00 |
| 0806 10 10 90 | 1902 40 10 00 | 2007 99 39 39 | 2204 21 94 81 | 2209 00 19 00 |
| 0809 10 00 00 | 1902 40 90 00 | 2007 99 39 40 | 2204 21 95 11 | 2209 00 91 00 |

| | | | | |
|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 0809 21 00 00 | 1903 00 00 00 | 2007 99 39 43 | 2204 21 95 21 | 2209 00 99 00 |
| 0809 29 00 00 | 1904 10 10 00 | 2007 99 39 44 | 2204 21 95 31 | 2905 43 00 00 |
| 0809 29 00 00 | 1904 10 30 00 | 2007 99 39 46 | 2204 21 96 11 | 2905 44 11 00 |
| 0809 30 10 00 | 1904 10 90 00 | 2007 99 39 47 | 2204 21 96 21 | 2905 44 91 00 |
| 0809 30 90 00 | 1904 20 10 00 | 2007 99 39 54 | 2204 21 96 31 | 3302 10 29 00 |
| 0809 40 05 00 | 1904 20 91 00 | 2007 99 39 56 | 2204 21 96 61 | 3809 10 10 00 |
| 0811 10 90 00 | 1904 20 95 00 | 2007 99 50 41 | 2204 21 96 71 | 3809 10 30 00 |
| 1108 20 00 00 | 1904 20 99 00 | 2007 99 50 42 | 2204 21 96 81 | 3809 10 50 00 |
| 1302 20 10 00 | 1904 30 00 00 | 2007 99 50 43 | 2204 21 97 11 | 3809 10 90 00 |
| 1302 20 90 00 | 1904 90 10 00 | 2007 99 50 45 | 2204 21 97 21 | 3824 60 11 00 |
| 1517 10 10 00 | 1904 90 80 00 | 2007 99 50 47 | 2204 21 97 31 | 3824 60 19 00 |
| 1517 90 10 00 | 1905 10 00 00 | 2007 99 50 49 | 2204 21 98 11 | 3824 60 91 00 |
| 1604 13 19 00 | 1905 20 10 00 | 2007 99 50 51 | 2204 21 98 21 | 3824 60 99 00 |
| 1604 14 21 00 | 1905 20 30 00 | 2007 99 50 52 | 2204 21 98 31 | 7603 00 00 00 |
| 1604 14 26 00 | 1905 20 90 00 | 2007 99 50 53 | 2204 21 98 61 | |
| 1604 14 28 00 | 1905 31 00 00 | 2007 99 50 62 | 2204 21 98 71 | |
| 1604 14 31 00 | 1905 32 05 00 | 2007 99 50 64 | 2204 21 98 81 | |

Ανακοίνωση της Επιτροπής δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 14 του πρωτοκόλλου 1 της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, για τον ορισμό της έννοιας «καταγόμενα προϊόντα» ή «προϊόντα καταγωγής» και για τις μεθόδους διοικητικής συνεργασίας

Σώρευση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, των κρατών ΣΟΕΣ της ΑΚΕ και υπερπόντιων χωρών και εδαφών της ΕΕ, όπως προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφοι 3 και 7 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ

(2018/C 407/07)

Στο άρθρο 4 παράγραφοι 3 και 7 του πρωτοκόλλου 1 της συμφωνίας οικονομικής εταιρικής σχέσης («ΣΟΕΣ») μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης («Ένωση») και των κρατών ΣΟΕΣ της Κοινότητας για την Ανάπτυξη της Μεσημβρινής Αφρικής («ΚΑΜΑ») ⁽¹⁾ προβλέπεται η σώρευση στην Ένωση.

Η εν λόγω σώρευση επιτρέπει στους εξαγωγείς της Ένωσης να ενσωματώνουν στα προϊόντα που εξαγουν στα κράτη ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ ύλες καταγωγής άλλων κρατών ΣΟΕΣ της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού («ΑΚΕ») ή υπερπόντιων χωρών και εδαφών («ΥΧΕ»), ή μεταποίηση ή επεξεργασία η οποία έχει πραγματοποιηθεί στις εν λόγω χώρες ή εδάφη, σαν να ήταν ύλες καταγωγής της Ένωσης ή η μεταποίηση ή επεξεργασία να είχε πραγματοποιηθεί στην Ένωση.

Για να εφαρμοστεί αυτή η σώρευση, η Ένωση πρέπει να τηρήσει τις ακόλουθες απαιτήσεις:

- να συνάψει διακανονισμό ή συμφωνία διοικητικής συνεργασίας με τις εκάστοτε χώρες και τα εδάφη, που να εγγυάται την ορθή εφαρμογή του άρθρου 4· και
- να γνωστοποιήσει στα κράτη ΣΟΕΣ της ΚΑΜΑ, μέσω της γραμματείας της Τελωνειακής Ένωσης της Μεσημβρινής Αφρικής και του υπουργείου Βιομηχανίας και Εμπορίου της Μοζαμβίκης, λεπτομέρειες των συμφωνιών για διοικητική συνεργασία.

Η Ένωση έχει συνάψει διακανονισμό ή συμφωνίες διοικητικής συνεργασίας με τα ακόλουθα κράτη ΣΟΕΣ της ΑΚΕ και τις ΥΧΕ:

- Καραϊβική: Αντίγκουα και Μπαρμπούντα· Κοινοπολιτεία των Μπαχαμών· Μπαρμπάντος· Μπελιζέ· Κοινοπολιτεία της Ντομινικα· Δομινικανή Δημοκρατία· Γρενάδα· Συνεργατική Δημοκρατία της Γουιάνας· Τζαμάικα· Άγιος Χριστόφορος και Νέβις· Αγία Λουκία· Άγιος Βικέντιος και Γρεναδίνες· Δημοκρατία του Σουρινάμ και Δημοκρατία Τρινιδάδ και Τομπάγκο·
- Περιφέρεια Κεντρικής Αφρικής: Δημοκρατία του Καμερούν·
- Περιφέρεια Ανατολικής και Μεσημβρινής Αφρικής: Δημοκρατία της Μαδαγασκάρης· Δημοκρατία του Μαυρικίου· Δημοκρατία των Σεϋχελών και Δημοκρατία της Ζιμπάμπουε·
- Περιφέρεια Ειρηνικού: Ανεξάρτητο Κράτος της Παπούασίας Νέας Γουινέας και Δημοκρατία των Νήσων Φίτζι·
- Περιφέρεια Δυτικής Αφρικής: Δημοκρατία της Ακτής του Ελεφαντοστού·
- ΥΧΕ: Γροιλανδία· Νέα Καληδονία και εξαρτημένα εδάφη· Γαλλική Πολυνησία· Γαλλικές περιοχές του νοτίου ημισφαιρίου και της Ανταρκτικής· Νήσοι Ουάλις και Φουτούνα· Άγιος Βαρθολομαίος· Σεν Πιερ και Μικελόν· Αρούμπα· Μπονέρ· Κουρασάο· Σάμπα· Άγιος Ευστάθιος· Άγιος Μαρτίνος· Ανγκουίλα· Βερμούδες· Νήσοι Κάιμαν· Νήσοι Φόκλαντ· Νήσοι Νότια Γεωργία και Νότιες Σάντουιτς· Μοντσεράτ· Νήσοι Πίτκερν· Αγία Ελένη και εξαρτημένα εδάφη· Βρετανικό Έδαφος της Ανταρκτικής· Βρετανικό Έδαφος του Ινδικού Ωκεανού· Νήσοι Τερκ και Κάικος και Βρετανικές Παρθένες Νήσοι.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ενημερώνει ότι, μετά τις γνωστοποιήσεις αυτές, η Ένωση τηρεί τις ανωτέρω οριζόμενες απαιτήσεις και θα αρχίσει να εφαρμόζει, από την 1η Οκτωβρίου 2018, τη σώρευση που προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφοι 3 και 7 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ με τα κράτη ΣΟΕΣ της ΑΚΕ και τις ΥΧΕ που απαριθμούνται ανωτέρω.

Η παρούσα ανακοίνωση δημοσιεύεται σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 14 του πρωτοκόλλου 1 της ΣΟΕΣ ΕΕ-ΚΑΜΑ.

⁽¹⁾ ΕΕ L 250 της 16.9.2016, σ. 1924.

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΑ

Διορθωτικό στη κατάσταση εσόδων και δαπανών του Οργανισμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την Κατάρτιση στον Τομέα της Επιβολής του Νόμου (CEPOL) για το οικονομικό έτος 2018*(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης C 108 της 22ας Μαρτίου 2018)**(2018/C 407/08)*

Στην σελίδα 109, Κεφάλαιο 1 1, στη στήλη «Πιστώσεις 2018»:

αντί: «3 923 000»

διάβαζε: «3 239 000»

Στην σελίδα 109, σειρά «Τίτλος 1 — Σύνολο», στη στήλη «Πιστώσεις 2018»:

αντί: «4 607 000»

διάβαζε: «3 923 000»

Στην σελίδα 110, σειρά «ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ», στη στήλη «Πιστώσεις 2018»:

αντί: «9 900 720»

διάβαζε: «9 216 720»

ISSN 1977-0901 (ηλεκτρονική έκδοση)
ISSN 1725-2415 (έντυπη έκδοση)



Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης
2985 Λουξεμβούργο
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

EL